

V Bruseli 20. februára 2020
(OR. en)

6196/20

Medziinštitucionálny spis:
2020/0014(NLE)

SCH-EVAL 31
SIRIS 23
COMIX 65

VÝSLEDOK ROKOVANIA

Od:	Generálny sekretariát Rady
Dátum:	20. februára 2020
Komu:	Delegácie
Č. predch. dok.:	5843/20 R-UE
Predmet:	Vykonávacie rozhodnutie Rady, ktorým sa stanovuje odporúčanie týkajúce sa riešenia nedostatkov zistených v roku 2019 pri hodnotení Českej republiky , pokiaľ ide o uplatňovanie schengenského <i>acquis</i> v oblasti Schengenského informačného systému

Delegáciám v prílohe zasielame vykonávacie rozhodnutie Rady, ktorým sa stanovuje odporúčanie týkajúce sa riešenia nedostatkov zistených v roku 2019 pri hodnotení Českej republiky, pokiaľ ide o uplatňovanie schengenského *acquis* v oblasti Schengenského informačného systému, ktoré Rada prijala na zasadnutí 20. februára 2020.

V súlade s článkom 15 ods. 3 nariadenia Rady (EÚ) č. 1053/2013 zo 7. októbra 2013 sa toto odporúčanie postúpi Európskemu parlamentu a národným parlamentom.

ODPORÚČANIE

týkajúce sa riešenia nedostatkov zistených v roku 2019 pri hodnotení Českej republiky, pokiaľ ide o uplatňovanie schengenského *acquis* v oblasti Schengenského informačného systému

RADA EURÓPSKEJ ÚNIE,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie,

so zreteľom na nariadenie Rady (EÚ) č. 1053/2013 zo 7. októbra 2013, ktorým sa vytvára hodnotiaci a monitorovací mechanizmus na overenie uplatňovania schengenského *acquis* a ktorým sa zrušuje rozhodnutie výkonného výboru zo 16. septembra 1998, ktorým bol zriadený Stály výbor pre hodnotenie a vykonávanie Schengenu¹, a najmä na jeho článok 15,

so zreteľom na návrh Európskej komisie,

keďže:

- (1) Účelom tohto rozhodnutia je odporučiť Českej republike nápravné opatrenia na riešenie nedostatkov zistených počas schengenského hodnotenia v roku 2019 v oblasti Schengenského informačného systému (SIS). V nadväznosti na toto hodnotenie bola vykonávacím rozhodnutím Komisie C(2020) 41 prijatá správa o zisteniach a hodnoteniach, v ktorej sa uvádzajú aj najlepšie postupy a nedostatky zistené počas hodnotenia.

¹ Ú. v. EÚ L 295, 6.11.2013, s. 27.

- (2) Tím poverený kontrolou na mieste považoval za najlepšie postupy pracovné procesy SIRENE umožňujúce automatizáciu pri rozdeľovaní prípadov, pri kontrolách vo viacerých databázach, pri spravovaní formulárov a pri prekladoch formulárov; postupy v nadväznosti na pozitívnu lustráciu vrátane vytvárania formulárov na oznamovanie pozitívnej lustrácie automaticky z vyhľadávacej databázy IS DOTAZY; integráciu SIS do pracovného postupu colných úradov; zavádzanie 6 000 mobilných zariadení; dobrú úroveň vedomostí o SIS a informovanosť o jeho pridanej hodnote medzi koncovými používateľmi; zobrazenie transliteračnej virtuálnej klávesnice a ikonky zobrazujúce poznámky týkajúce sa osoby pri vyhľadávaní v aplikácii IS DOTAZY.
- (3) Vzhľadom na dôležitosť dodržiavania schengenského *acquis*, najmä povinnosť zahrnúť všetky údaje požadované na vytvorenie zápisu a povinnosť zobrazovať všetky informácie uvedené v zápisoch, by sa mali prednostne vykonať odporúčania 1 až 3.
- (4) Toto rozhodnutie by sa malo zaslať Európskemu parlamentu a parlamentom členských štátov. Do troch mesiacov od jeho prijatia by Česká republika mala v súlade s článkom 16 ods. 1 nariadenia (EÚ) č. 1053/2013 vypracovať akčný plán so zoznamom všetkých odporúčaní na nápravu všetkých nedostatkov uvedených v hodnotiacej správe a predložiť tento akčný plán Komisii a Rade,

ODPORÚČA:

že Česká republika by mala:

1. umožniť, aby sa pri vytváraní zápisov o diskretných kontrolách v zdrojovom systéme IS OPATŘENÍ mohol doplniť druh trestného činu, poznámky týkajúce sa osoby a prezývky;
2. zabezpečiť, aby sa v mobilných aplikáciách dali vyhľadávať všetky kategórie údajov v SIS;
3. zobrazovať vo vyhľadávacej aplikácii IS KODOX poznámky týkajúce sa osoby, prepojenia a druh trestného činu;
4. prehodnotiť, či je potrebné udeliť mestskej polícii prístup k SIS;

5. zaviesť pravidelné kontroly dokumentácie súvisiacej s bezpečnostným plánom, plánom na zabezpečenie kontinuity činnosti a postupmi obnovy systému po zlyhaní;
6. zabezpečiť, aby úradníci útvaru SIRENE absolvovali osobitnú odbornú prípravu o SIS;
7. prehodnotiť, či je potrebné zvýšiť počet orgánov, ktoré majú povolenie vytvárať prepojenia medzi zápsmi;
8. zabezpečiť overenie správ o kvalite údajov zasielaných z eu-LISA a monitorovanie kvality údajov;
9. zaviesť alternatívne telefónne linky pre Stálu službu oddelenia pre operatívnu spoluprácu (Jednotné kontaktné miesto, kontaktná kancelária), aby sa zabezpečila nepretržitá telefonická dostupnosť služby;
10. umožniť jednoduchý postup vytvárania zápisov;
11. zabezpečiť, aby sa zápisy, ktoré sú vkladane prostredníctvom vnútroštátnych zdrojových systémov, štandardne vkladali do SIS, aby sa tak predišlo tomu, že ich prenos bude závisieť od vlastného uváženia koncového používateľa;
12. zabezpečiť, aby ministerstvo dopravy vkladalo do SIS zápisy o poznávacích značkách, ktoré boli nahlásené ako stratené;
13. zabezpečiť, aby sa v SIS evidovali ako stratené iba stratené osvedčenia o evidencii vozidla;
14. zabezpečiť, aby vkladanie zápisov o vozidlách nezáviselo od hodnoty ani od veku vozidla;
15. umožniť útvaru SIRENE prístup k zdrojovému systému IS OPATŘENÍ s cieľom zabezpečiť, aby mohol útvar SIRENE identifikovať vydávajúci orgán v prípade pozitívnych lustrácií týkajúcich sa zápisov podľa článku 36 o osobách a veciach na účely diskretných kontrol;

16. zabezpečiť, aby mala služba cudzineckej polície dostatok personálu, keďže ide o jediný orgán zodpovedný za vkladanie zápisov o odopretí vstupu;
17. zabezpečiť, aby boli všetky vnútroštátne hodnoty vo vopred definovaných tabuľkách s kódmi v súlade s hodnotami SIS a anglickým textom a aby text o opatrení, ktoré sa má prijať v prípade zápisov podľa článku 24 o odopretí vstupu alebo pobytu, bol presný a stručný;
18. zabezpečiť, aby bola aplikácia IS DOTAZY viac používateľsky ústretová a umožňovala priame otvorenie súborov PDF bez toho, aby museli byť vopred stiahnuté, presne označovala prítomnosť súborov NIST ako záznamy odtlačkov prstov a aby pri otvorení zápisu automaticky zobrazovala minimálne jeden obrázok, ak je k dispozícii;
19. zvoliť SIS ako prednastavenú databázu, ktorá sa má kontrolovať v prípade vyhľadávania prostredníctvom IS DOTAZY, aby sa zabezpečilo, že vylúčenie databázy SIS z vyhľadávania bolo vedomým rozhodnutím koncového používateľa;
20. v prípade zhody zobrazovať v mobilných aplikáciách policajných hliadok druhy trestných činov, model vozidla, fotografie osôb a vecí, prepojenia medzi zápsmi, poznámky týkajúce sa vecí, číslo dokladu (obete) v prípade zneužitia totožnosti a telefónne číslo útvaru SIRENE;
21. umožniť koncovým používateľom, aby mohli v mobilnej aplikácii používanej policajnými hliadkami uskutočňovať vyhľadávanie o poznávacích značkách bez zadávania krajiny vydania;
22. zabezpečiť, aby boli fotografie, ktoré sa zobrazujú v mobilnej aplikácii používanej službou cudzineckej polície, viditeľné aj vtedy, keď sa mobilné zariadenie otáča;
23. zabezpečiť, aby koncoví používatelia pri navigácii v menu (dozadu a dopredu) v mobilnej aplikácii používanej službou cudzineckej polície nemuseli opäť vkladať údaje, ktoré tam už raz boli vložené;

24. aktualizovať mobilné aplikácie na vyššie verzie, aby sa umožnilo fuzzy vyhľadávanie, aby sa umožnilo vyhľadávanie o osobách bez dátumu narodenia a aby sa jasne vyznačilo okamžité opatrenie v prípade pozitívnych lustrácií týkajúcich sa zápisov podľa článku 36 o osobách a veciach na účely diskretných alebo špecifických kontrol;
25. zvážiť automatizáciu postupov na letisku, ktorými sa pozitívne lustrácie zistené pri bežnej kontrole oznámia osobitnej kontrole;
26. zvážiť prepojenie systému automatického rozpoznávania evidenčných čísel vozidiel (ANPR) so systémom SIS;
27. zabezpečiť odbornú prípravu a celkovú dostupnosť aktualizovaných informácií a školiťského materiálu (ako sú existujúce príručky a online materiál) o SIS pre všetkých koncových používateľov;
28. zabezpečiť, aby príslušníci polície pri policajnej prehliadke osoby systematicky kontrolovali preukaz totožnosti alebo cestovný doklad osoby v SIS za použitia čísla ako vyhľadávacieho parametra.

V Bruseli

*Za Radu
predseda*